

M C L C

PH N A: I U L K THU T.....	3
I. TÊN C A GI I.....	3
1.1 Tên tí ng Vi t:.....	3
1.2 Tên giao d ch tí ng Anh:.....	3
1.3 n v tài tr :.....	3
II. THÀNH PH N, IT NG THAM D	3
2.1 Ban T ch c (BTC) gi i.....	3
2.2 Các giám sát và tr ng tài.....	3
2.2.1 Tr ng tài và tr lý tr ng tài.....	3
2.2.2 Giám sát	3
2.2.2.1 Giám sát tr n u:	3
2.2.2.2 Giám sát tr ng tài:	4
2.3 Các Câu l c b	4
2.4 BTC tr n u và i u ph i viên.....	4
2.4.1 BTC tr n u:	4
2.4.2 i u ph i viên:	4
III. QUY NH V NG KÝ.....	4
3.1 CLB tham d gi i.....	4
3.2 Hu n luy n viên.....	4
3.3 C u th ng ký tham d gi i.....	5
3.4 Trang ph c thi u.....	5
3.4.1 S l ng:.....	5
3.4.2 Tên và s áo trên trang ph c c u th :	5
3.4.3 Quy nh v logo trên trang ph c:	5
3.4.4 Trang ph c trong tr n u:.....	6
3.5 ng ký thí u và h s ng ký thí u.....	6
3.5.1 ng ký tr c mùa gi i (giai o n I).....	6
3.5.1.1 S l ng:.....	6
3.5.1.2 Th i h n ng ký:	6
3.5.2 ng ký gi a mùa gi i (giai o n II).....	6
3.5.3 ng ký tr n u	7
3.5.4 H s ng ký thí u	7
3.5.4.1 M u h s	7
3.5.4.2 G i h s	7
IV. SÂN THI U VÀ SÂN T P.....	7
4.1 Sân thi u.....	7
4.1.1 Tiêu chu n k thu t:.....	7
4.1.2 Các quy nh khác:	8
4.2 Sân t p luy n cho CLB khách:.....	8
V. T CH C THI U.....	9
5.1 L ch thi u.....	9
5.2 Gi thi u.....	9
5.3 Lu t thi u và các quy nh khác	9
5.4 Ph ng th c thi u, cách tính i m, x p h ng.....	9
5.4.1 Ph ng th c thi u.....	9
5.4.2 Cách tính i m x p h ng.....	9
5.5 Các quy nh sau khi x p h ng toàn gi i.....	10
5.6 Quy nh v bóng thi u.....	10
5.7 Nghi th c, th t c tí n hành tr n u.....	10
5.7.1 Nghi th c tr n u.....	10
5.7.2 Th i gian tí n hành các th t c tr c m i tr n u (tính n gi thi u).....	11
VI. CÔNG TÁC Y T , KI M TRA DOPING	11
6.1 i v i các CLB	11
6.2 i v i BTC gi i và Công ty CPB CNVN.....	11

VII. QUY NH V K LU T, KHI UN I.....	11
7.1 Quy nh v k lu t.....	11
7.2 Quy nh v khi u n i.....	11
7.2.1 Th t c khi u n i và g i i quy t khi u n i.....	11
7.2.2 i v i các khi u n i v tr n u.....	11
PH N B: TÀI TR , QU NG CÁO VÀ TRUY N THÔNG.....	12
VIII. TÀI TR	12
8.1 Nhà tài tr	12
8.1.1 Quy n l i:.....	12
8.1.2 Ngh a v :.....	12
8.2 Trách nhi m c a Công ty CP B CNVN.....	12
8.3 Trách nhi m c a CLB tham d g i i.....	13
IX. QU NG CÁO VÀ TRUY N THÔNG.....	13
9.1 B ng qu ng cáo trên sân thi u.....	13
9.1.1 S l ng.....	13
9.1.2 Kích th c market, s t b ng.....	13
9.2 Các quy nh i v i công tác truy n thông.....	13
9.2.1 Truy n hình.....	13
9.2.2 Quy nh i v i phóng viên báo chí.....	14
X. CH TH , VÉ.....	14
10.1 Quy nh v s l ng.....	14
10.1.1 Câu l c b khách.....	14
10.1.2 BTC g i, tr ng tài, giám sát.....	14
10.1.3 Công ty CP B CN VN.....	14
10.1.4 Nhà tài tr c a g i i.....	15
10.2 Các quy nh phát hành vé.....	15
PH N C: CÁC QUY NH TÀI CHÍNH C A G I I.....	16
XI. QUY NH G I I TH NG	16
11.1 Gi i x p h ng toàn g i i.....	16
11.2 Các g i i bình ch n	16
11.3 Gi i th ng cho tr ng tài và tr lý tr ng tài.....	16
11.4 Gi i th ng tháng.....	17
XII. QUY NH TÀI CHÍNH	17
12.1 i v i Công ty CP B CNVN	17
12.2 i v i các CLB.....	17
12.2.1 L phí tham gia g i i:.....	17
12.2.2 Chi phí h tr các CLB:.....	17
12.2.3 Chi phí cho công tác t ch c tr n u:.....	18
12.2.4 T i n ph t:.....	18
12.3 i v i các nhà tài tr	18
PH N D: QUY NH V ÁP D NG, S A I I U L	18
S T B NG QU NG CÁO TRÊN SÂN V N NG.....	19

**PH N A
I U L K THU T**

I. TÊN C A GI I

1.1 Tên ti ng Vi t:

GI I B Ó N G Á V Ô C H Q U C G I A - E X I M B A N K 2 0 1 3

(vi t t t là: **V QG - Eximbank 2013**).

1.2 Tên giao d ch ti ng Anh:

EXIMBANK V.LEAGUE - 2013 (vi t t t là: **V.League 1**).

1.3 n v tài tr :

Ngân hàng Th ng m i C ph n Xu t Nh p kh u Vi t Nam (EXIMBANK).

II. THÀNH PH N, I T NG THAM D

2.1 Ban T ch c (BTC) gi i

Công ty C ph n bóng á chuyên nghi p Vi t Nam (Công ty CP B CNVN) ra quy t nh thành l p BTC gi i. BTC gi i là t ch c có th m quy n cao nh t tr c ti p ch o, i u hành, gi i quy t m i công vi c liên quan n gi i và công b k t qu c a gi i.

Thành ph n BTC gi i bao g m:

- + Tr ng BTC;
- + Phó Tr ng BTC ph trách chuyên môn;
- + Các y viên BTC ph trách chuyên môn, an ninh, y t , pháp lý và i di n các Câu l c b (CLB);
- + Các nhân viên thu c các ti u ban, các phòng ch c n ng Công ty CP B CNVN ph c v công tác t ch c gi i;

2.2 Các giám sát và tr ng tài

2.2.1 Tr ng tài và tr lý tr ng tài

- t trình chuyên môn theo quy nh và c Ban tr ng tài Liên oàn bóng á Vi t Nam (L B VN) a vào danh sách làm nhi m v t i gi i bóng á V QG - Eximbank 2013.
- Hoàn thành bài ki m tra th l c, ki m tra y t m b o các i u ki n v s c kh e quy nh i v i c p tr ng tài trong các t ki m tra u và gi a mùa gi i.
- C n c vào danh sách ch nh c a Ban tr ng tài, L B VN s b nhi m tr ng tài và tr lý tr ng tài làm nhi m v t i các tr n u.

2.2.2 Giám sát

2.2.2.1 Giám sát tr n u:

- Giám sát tr n u do L B VN ào t o và qu n lý. C n c k t qu t p hu n, L B VN s ph i h p v i Công ty CP B CNVN, BTC gi i bóng á V QG - Eximbank 2013 l a ch n danh sách giám sát tr n u phân công làm nhi m v t i các tr n u.
- Các giám sát tr n u gi i bóng á V QG - Eximbank 2013 khi c phân công làm nhi m v , có trách nhi m tuân th các quy nh c th i v i Giám sát tr n u t i

Quy ch bóng á chuyên nghi p (B CN) hi n hành, Quy ch t ch c và ho t ng c a Giám sát tr n u và i u l g i i.

- Th c hi n các nhi m v khác khi BTC gi i yêu c u.

2.2.2.2 Giám sát tr ng tài:

Giám sát tr ng tài do Ban tr ng tài xu t L B VN b nhi m.

2.3 Các Câu l c b

G m quan ch c, hu n luy n viên, c u th c a 12 CLB tham d gi i, c th nh sau:

TT	Câu l c b	TT	Câu l c b
1	Becamex Bình D ng	7	SHB à N ng
2	ng Nai	8	Sông Lam Ngh An
3	ng Tâm Long An	9	Thanh Hóa
4	Hà N i T&T	10	Xi m ng Xuân Thành Sài Gòn
5	Hoàng Anh Gia Lai	11	Xi m ng The Vissai Ninh Bình
6	Kienlongbank Kiên Giang	12	Xi m ng Vicem H i Phòng

2.4 BTC tr n u và i u ph i viên

2.4.1 BTC tr n u

- BTC tr n u do CLB ch nhà ph i h p v i các c quan ch c n ng t i a ph ng thành l p, ch u trách nhi m hoàn toàn v công tác t ch c và m b o an ninh, an toàn t i các tr n u, qu n lý sân thi u c a CLB trong các tr n u c a gi i.

- BTC tr n u ph i có y các i di n: Lãnh o CLB ch nhà, ph trách chuyên môn, ch huy l c l ng công an c p t nh, y t , tuyên truy n, ki m soát quân s và các thành ph n khác n u c n thi t.

- Có trách nhi m tuân th các quy nh c th v nhi m v c a BTC tr n u và quy nh v an ninh, an toàn i v i BTC tr n u theo Quy ch B CN hi n hành

2.4.2 i u ph i viên:

- i u ph i viên là ng i ph trách chuyên môn v công tác t ch c thi u c a BTC tr n u, ã t ng tham gia và có hi u bi t v công tác t ch c thi u; do CLB tr c ti p qu n lý và c lãnh o CLB ng ký b ng v n b n v i BTC gi i tr c ngày khai m c gi i ít nh t m t tháng.

- CLB ph i m b o và ch u trách nhi m v thái và hành vi c a PV trong quá trình làm nhi m v .

- Ho t ng úng ch c n ng, nhi m v theo quy nh c a Quy ch B CN hi n hành.

III. QUY NH V NG KÝ

3.1 CLB tham d gi i

- Là CLB bóng á chuyên nghi p m b o các tiêu chí theo quy nh c a Quy ch B CN hi n hành;

- t th h ng chuyên môn t i mùa gi i 2012 theo quy nh;

- CLB tham d Gi i bóng á V QG - Eximbank 2013 ph i có b máy i u hành do CLB thành l p, ch u trách nhi m theo quy nh c a pháp lu t; th a nh n, cam k t th c hi n i u l g i i, Quy ch B CN; c L B VN công nh n là thành viên.

3.2 Hu n luy n viên

3.2.1 áp ng m t trong các yêu c u sau v trình chuyên môn:

3.2.1.1 Có b n g t t n g h i p i h c T h d c t h t h a o c h u y ê n s â u b ó n g á .

3.2.1.2 Có b n g B, A c a A F C h o c b n g F U T U R O c a F I F A h o c b t k b n g c p h u n l u y n t n g n g c a n c n g o à i c A F C c ô n g n h n .

3.2.1.3 ã b t u k h o á à o t o (c L B V N c ô n g n h n) l y b n g c h n g n h n b t b u c n h c q u y n h t i i m 3.2.1.2.

3.2.2 Có h p n g l a o n g v i C L B , m b o h s n g k ý t h e o ú n g q u y n h c a Q u y c h B C N h i n h à n h , c L B V N x á c n h n t c á c h t h a m g i a g i i .

3.3 C u t h t h a m d g i i

- Là c u t h c h u y ê n n g h i p h o c c u t h à o t o , t p n g h ; c ó q u c t c h V i t N a m h o c q u c t c h n c n g o à i ;

- T í n h n ã n g à y k h a i m c g i i ã 1 6 t u i (t í n h t h e o n g à y s i n h) . N u n g k ý g i a m ù a g i i t h i t í n h n ã n g à y t h i u t r n u t i ê n c a l t v (g i a i o n I I) ;

- C ó g i y c h n g n h n s c k h e d o b n h v i n a k h o a c p t n h t r l ê n x á c n h n s c k h e t h i u b ó n g á c h u y ê n n g h i p ;

- K h ô n g t r o n g t h i g i a n b ì n h c h , c m t h i u t h e o q u y t n h k l u t c a L B V N h o c q u y t n h k l u t c a C L B ã c L B V N c h p t h u n . i v i c u t h a n g t r o n g t h i g i a n b ì n h c h , c m t h i u t h e o q u y t n h k l u t c a L B V N h o c q u y t n h k l u t c a C L B ã c L B V N c h p t h u n , c ó t h c C L B n g k ý t h a m d g i i ; t u y n h i ê n , c u t h n à y c h c t h i u k h i ã h t h n k l u t ;

- c C L B a v à o d a n h s á c h n g k ý t h i u t h e o q u y n h c a Q u y c h B C N v à i u l g i i ; c L B V N x á c n h n t c á c h t h i u ;

- C u t h n g k ý h p l s c C ô n g t y C P B C N V N c p t h t h i u c ó d á n n h t h e o m u q u y n h .

***L u ý :** T r o n g b t k t r n g h p n à o , n u C L B s d n g c u t h k h ô n g t c á c h t h a m g i a t h i u t h i C L B v à c u t h ó s b x l ý t h e o Q u y n h v k l u t c a L B V N .

3.4 T r a n g p h c t h i u

3.4.1 S l n g

M i C L B p h i n g k ý v i C ô n g t y C P B C N V N t i t h i u 2 b t r a n g p h c t h i u (c h í n h v à p h) y c a c u t h , c ó m à u s c h o à n t o à n k h á c n h a u .

3.4.2 T ê n v à s á o t r ê n t r a n g p h c u t h

- M i C L B c h c n g k ý s á o c u t h t 1 n 9 9 k h i n g k ý d a n h s á c h t h i u . C u t h m i b s u n g h o c t h a y t h g i a i o n I I p h i m a n g s á o k h á c v i c á c s á o ã n g k ý g i a i o n I .

- T r a n g p h c c a t t e c á c c u t h p h i i n t ê n v à s á o ; t r a n g p h c t h m ô n p h i i n s . V i c i n t ê n v à s á o c u t h p h i s d n g k i u c h v à s t h ô n g d n g , d c , c ó m à u s c t n g p h n v i m à u s c c a t r a n g p h c .

- K í c h t h c i n :

+ T r ê n l n g á o : t ê n c u t h c ó c h i u c a o t i a 7,5cm, s á o c u t h c ó c h i u c a o t 2 5 n 3 5 c m ;

+ S t r ê n q u n c u t h (g i n g s á o) : t p h í a t r c , b ê n p h i , c ó c h i u c a o 7 c m .

3.4.3 Q u y n h v l o g o t r ê n t r a n g p h c

- C ô n g t y C P B C N V N c u n g c p m u t h i t k l o g o g i i u v à l o g o n h à t à i t r , C L B t h a m d g i i c ó t r á c h n h i m v à c h u c h i p h í i n / g n l ê n t r a n g p h c t h i u (t h e o m u q u y n h r i ê n g) .

- Kích thước và vị trí:
 - + Logo ghi hiệu (100cm²) lên ngực áo bên phải.
 - + Logo của Nhà tài trợ (100cm²) trên tay áo bên trái.
 - + Logo trên tay áo bên phải do Công ty CP B CNVN thông báo và ghi màu thi đấu.
 - + Thương hiệu quần áo nhà tài trợ chính của CLB in phía trước áo cổ tay.
 - + Nhãn hiệu của hãng sản xuất quần áo, huy hiệu hoặc biểu trưng của CLB không coi là quần áo nhà tài trợ kích thước không quá 100cm² và phải ghi đúng vị trí quy định trên áo.
 - + CLB in logo quần áo, biểu trưng của CLB phải có khoảng cách với logo của nhà tài trợ chính để nhận biết.

3.4.4 Trang phục trong trận đấu

- Trong mỗi trận đấu, cầu thủ các CLB phải mặc trang phục chính của mình. Không trùng nhau, CLB chủ nhà cầu thủ tiên mặc trang phục chính.
- Cầu thủ mặc trang phục không đúng quy định không được thi đấu.
- Thành viên CLB có mặt trong khu vực khán đài không được mặc trang phục và mang các trang thiết bị quần áo cho các hãng cạnh tranh với hãng tài trợ quy định của ghi hiệu; không được mặc trang phục có hình ảnh, câu chữ khiếm nhã, thô tục hay có nội dung xâm phạm danh dự, uy tín của CLB khác, hoặc Công ty CP B CNVN, L B VN.

3.5 Đăng ký thi đấu và hồ sơ đăng ký thi đấu

3.5.1 Đăng ký thi đấu mùa giải (giai đoạn I)

3.5.1.1 Số lượng:

Trong danh sách đăng ký thi đấu mùa giải, mỗi CLB được đăng ký tối đa 10 quan chức, cán bộ (bao gồm các HLV) và **tối đa 30 cầu thủ**; trong đó, có:

- Tối thiểu 20 cầu thủ có hồ sơ đăng ký cầu thủ chuyên nghiệp;
- **Tối đa 3 cầu thủ nước ngoài;**
- Tối đa 5 cầu thủ có hồ sơ nghiệp dư, tập thể (nếu có);
- Mỗi CLB phải có tối thiểu 3 cầu thủ quốc tịch Việt Nam dưới 23 tuổi (sinh từ ngày 1/1/1991 đến 31/12/1997) trong danh sách đăng ký cầu thủ.

3.5.1.2 Thời hạn đăng ký:

- Danh sách đăng ký phải được đăng ký với BTC giải, **muốn nhất vào 17h00, ngày 15/02/2013.**
- CLB được thay thế hoặc bổ sung tối đa 2 cầu thủ nước ngoài, **muốn nhất vào ngày 27/2/2013.**
- CLB có thể thay thế tối đa 2 cầu thủ nước ngoài với điều kiện 2 cầu thủ này đã có Giấy chuyển nhượng quốc tế (ITC) và phải có các tiêu chuẩn khác trong việc đăng ký thi đấu với cầu thủ nước ngoài, thời gian **muốn nhất vào ngày 15/3/2013.**
- Số lượng cầu thủ nước ngoài tối đa sau khi thay thế hoặc bổ sung là **3 cầu thủ /CLB.**

3.5.2 Đăng ký giải đấu mùa giải (giai đoạn II)

- **Thời gian:** Từ ngày **2/5/2013** đến **ngày 29/5/2013.**
- **Thay thế:** Mỗi CLB được thay thế tối đa 3 cầu thủ.
- **Bổ sung:** Nếu CLB chưa đăng ký chính thức 30 cầu thủ hiệp 1 giải đấu I sẽ được quy định bổ sung tối đa là 5 cầu thủ giải đấu II; số lượng cầu thủ của CLB sau khi bổ sung tối đa là 30 cầu thủ.
- CLB có thể thay thế hoặc bổ sung cầu thủ nghiệp dư khác nhau trong khoảng thời gian trên, tổng số cầu thủ nước ngoài tối đa vẫn là: **3 cầu thủ /CLB.**

- K t ngày 2/5/2013, các c u th ã i u k i n thay th h o c b s u n g s c thi u ngay sau khi hoàn t t th t c n g k ý.

3.5.3 n g k ý t r n u

- Trong m i t r n u, CLB c quy n n g k ý:
 - + T i a 7 quan ch c (bao g m HLV);
 - + 20 c u th (11 chính th c, 9 d b); trong ó, ph i có t i thi u 3 c u th qu c t ch Vi t Nam d i 23 tu i.
- M i t r n u, CLB ch c phép thay th t i a 3 c u th .
- Trong t n g th i i m c a t r n u, m i CLB c phép s d n g t i a **3 c u th** n c ngoài thi u trên sân.

3.5.4 H s n g k ý thi u

3.5.4.1 M u h s

Theo m u c a Công ty CP B CNVN, bao g m:

- Danh sách quan ch c và c u th : tên, ngày tháng n m sinh, qu c t ch, s h chi u, b n photocopy h chi u còn th i h n ít nh t m t n m c a t n g cá nhân, v trí, chi u cao, cân n g, s áo (i v i c u th) và CLB tr c â y c a c u th , có ch k ý xác nh n c a Ch t ch h o c Giám c i u hành CLB;
- Hai quy n s n g k ý có ch k ý c a t n g c u th và c xác nh n c a CLB;
- H p n g c a CLB v i HLV và c u th ;
- Phi u n g k ý HLV tr n g, tr lý HLV, c u th (i v i HLV: CLB g i kèm b n sao công ch n g b n g c p c a HLV c quy nh t i m c 3.2.1);
- Gi y khám s c kh e c a t n g c u th ;
- T i u s n g nghi p c a c u th do c u th t kê khai và ký tên (theo m u c a L B VN); trong ó, nêu rõ tên CLB, th i gian thi u k t sinh nh t l n th 12 c a c u th ;
- n g h c p ITC i v i c u th n c ngoài m i (n u có);
- Gi y phép lao n g i v i lao n g là n g i n c ngoài (quan ch c, HLV và c u th n c ngoài);
- Cam k t m b o an ninh, an toàn t r n u;
- Cam k t ch n g tiêu c c c a CLB, quan ch c, c u th ;
- Cam k t không s d n g các ch t c m (ma túy, gây nghi n, doping...) c a quan ch c, c u th .
- n g ký trang ph c thi u;
- Hai nh màu c 12x18 ch p toàn CLB m c trang ph c chính và ph ;
- B n nh cá nhân c 4x6 m i nh t;
- á ch e-mail, s i n tho i, s fax c a CLB, lãnh o CLB.

3.5.4.2 G i h s

- T t c h s u ph i c g i b n g b n g c v Công ty CP B CNVN úng th i h n quy nh theo á ch : **Phòng T ch c Thi u - Công ty CP B CNVN - Tòa nhà Trung Tâm ào T o B ó n g á t r - n g Lê Quang o - Xã M ình - Huy n T Liêm - Hà N i. T: 04.37858457/58, Fax: 04.37858460/62**
- B n fax tr c tí p t CLB v Công ty CP B CNVN ch có giá tr n g k ý t m th i.

IV. SÂN THI U VÀ SÂN T P

4.1 Sân thi u

4.1.1 Tiêu chu n k thu t:

- 4.1.1.1 S c ch a: T i thi u 10.000 (m i nghìn) khán gi .

4.1.1.2 *Tiêu chu n an toàn k thu t:* Ph i m b o an toàn v tiêu chu n k thu t, k t c u; ph i có gi y ch ng nh n m b o an toàn do c quan qu n lý xây d ng c a a ph ng c p.

4.1.1.3 *M t sân:*

- C t nhiên, m c ph u, c lu ph ng và m n. Tr c ngày thi u ph i c t c , t i n c trên m t sân (n u th i t i t n ng).

- Trong tr ng h p s d ng sân c nhân t o ph i theo tiêu chu n hai sao c a FIFA.

4.1.1.4 *H th ng chi u sáng sân thi u:* Yêu c u b t bu c ph i có h th ng èn chi u sáng t i thi u 900 (chín tr m) lux, ngu n cung c p i n n nh. Ph i có ngu n i n d phòng ph c v thi u.

Tr ng h p sân thi u không có h th ng èn chi u sáng ho c h th ng èn chi u sáng không m b o, CLB ph i ng ký sân khác tiêu chu n và ph i c s ch p thu n c a BTC gi i cho phép CLB s d ng làm sân nhà.

4.1.1.5 *H th ng phòng ch c n ng:*

- B trí y h th ng phòng ch c n ng theo quy nh, m b o v sinh s ch s .

- T i thi u ph i có phòng ngh dành riêng cho t ng i, cho giám sát, tr ng tài, trong ó có trang b : èn chi u sáng, phòng t m, nhà v sinh, bàn, gh , b ng tr ng, t khóa ho c móc treo, 2 gi ng mát-xa, b t bu c ph i có máy l nh và qu t i n (i v i phòng thay các i); i v i phòng Giám sát, c n trang b thêm ng truy n internet.

4.1.1.6 *H th ng phòng cháy, ch a cháy:*

Ph i c trang b y , ki m tra th ng xuyên nh k và m b o ho t ng h u hi u m i khi có s c x y ra; ph i có xác nh n c a Phòng C nh sát PCCC c p t nh, thành v vì c m b o các i u ki n cho công tác PCCC t i sân thi u.

4.1.2 Các quy nh khác:

4.1.2.1 Tr c m i tr n u, sân v n ng ph i c trang trí khang trang, v sinh, s ch p.

4.1.2.2 B t bu c ph i có t i thi u 06 (sáu) máy ghi hình k thu t s : 02 (hai) máy trên cao khu v c khán ài A, 02 (hai) máy t ngang khu v c 16m50 và 02 (hai) máy t sau m i c u môn, v trí t máy có cao t i thi u 05 (n m) m so v i m t sân.

4.1.2.3 Bàn tr ng tài th 4 và khoang ng i cho i bóng trong khu v c k thu t:

- Ph i có mái che b ng mica, ho c t m l p màu tr ng, trong su t, c ng.

- Khu v c k thu t có chi u dài t 10 (m i) - 12 (m i hai) m, kê m t hàng gh 16 (m i sáu) ch ng i cho quan ch c và c u th d b .

- Không c có b t k hình th c qu ng cáo nào 2 khu v c này.

4.1.2.4 Có khu v c ph ng v n nhanh, b trí trên ng ra v c a c u th .

4.1.2.5 Các CLB thi u trên sân nhà và sân i ph ng theo l ch thi u. Công ty CP B CNVN s c cán b ki m tra các sân theo các tiêu chu n, n u có nh ng khi m khuy t c n kh c ph c thì ph i hoàn t t ch m nh t là 7 ngày tr c ngày t ch c tr n u tiên.

4.1.2.6 Tr ng h p sân c a CLB không tiêu chu n ho c b k lu t ình ch vi c t ch c thi u t i sân nhà, CLB ph i t liên h sân khác và ph i c BTC gi i cho phép CLB s d ng làm sân nhà. Trong tr ng h p khác, BTC gi i có th s quy t nh a i m thay th , CLB ph i ch p hành.

4.2 Sân t p luy n cho CLB khách:

CLB khách c t p luy n m i n phí t i sân thi u ho c sân tiêu chu n 1 bu i, ít nh t 60 phút vào gi trùng v i gi thi u. Trong tr ng h p sân thi u là sân

c nhân tố, phí bố trí cho CLB khách tập luyện miễn phí ít nhất 2 (hai) buổi trên một tuần; mỗi buổi ít nhất 90 phút.

V. T H C H C T H I U

5.1 L ch thi u

- Các CLB thi u theo l ch thi u chính th c do Công ty CP B CNVN ban hành.
 - + Khai m c gi i: ngày 2/3/2013.
 - + K t thúc gi i: ngày 25/8/2013.
- Trong quá trình tiến hành gi i, ngày, gi thi u do BTC gi i quy t nh; BTC gi i có th s p x p thay i th i gian c a m t s tr n u m b o l ch thi u qu c t c a các i tuy n qu c gia, l ch truy n hình tr c ti p ho c trong các tr ñ h p c n thi t khác.
- L ch thi u ban hành m i có hi u l c thay th l ch thi u tr c ó.

5.2 Gi thi u

- Th i gian b t u tr n u: Theo ñ g ký c a các CLB, m b o các nguyên t c:
- T 16h00.
 - Theo s p x p c a BTC gi i.
 - Ba l i tr n 20, 21 và 22 thi u cùng gi i.
 - N u có s i u ch nh v gi thi u, BTC gi i s ra thông báo c th .

5.3 Lu t thi u và các quy ñ h khác

Áp d ñ g lu t thi u bóng á c a IFAB (H i ñ g liên ñ oàn Bóng á Qu c t), Quy ch B CN, Quy ñ h k lu t c a L B VN và nh ñ g b sung, s a i m i nh t c a các v n b n này do L B VN ban hành.

M t s quy ñ h b sung c th :

- Quy ñ h t m d ñ g, t m hoãn và t ch c ti p ho c t ch c l i tr n u: Theo quy ñ h c th c a Quy ch B CN hi n hành.
- Các quy t nh c a BTC gi i c th hi n d i hình th c thông báo gi t i các thành viên tham gia gi i. Các thành viên tham gia gi i có trách nhi m th c hi n nghiêm túc các thông báo c a BTC gi i.

5.4 Ph ñ g th c thi u, cách tính i m, x p h ñ g

5.4.1 Ph ñ g th c thi u

Các CLB thi u vòng tròn hai l t (sân nhà - sân i ph ñ g) tính i m, x p h ñ g.

5.4.2 Cách tính i m x p h ñ g

5.4.2.1 i m cho m i tr n u:

- i th ñ g : 3 i m
- i hoà : 1 i m
- i thua : 0 i m

5.4.2.2 Qui t c x p h ñ g:

- a) Tính t ñ g s i m c a m i CLB t c qua toàn gi i x p h ñ g t l ñ n 12.
- b) N u có t hai CLB tr lên b ñ g i m nhau, tr c h t, tính k t qu c a các tr n u gi a các CLB ó v i nhau theo th t :
 - S i m.
 - Hi u s gi a s bàn th ñ g và s bàn thua.

- S b à n t h ñ g .
 - S b à n t h ñ g t r ê n s â n i p h ñ g .
- CLB có ch s cao h n x p trên.*

c) N u c á c c h s t r ê n b ñ g n h a u , t h ì t i p t c x é t c á c c h s c a t o à n b c á c t r n u t r o n g g i i t h e o t h t :

- H i u s g i a t ñ g s b à n t h ñ g v à t ñ g s b à n t h u a .
- T ñ g s b à n t h ñ g .
- T ñ g s b à n t h ñ g t r ê n s â n i p h ñ g .

CLB có ch s cao h n x p trên.

d) N u c á c c h s v n b ñ g n h a u , s t c h c b c t h m x á c ñ h C L B x p t r ê n .

e) T r o n g t r ñ g h p v i c x á c ñ h t h h ñ g c a h a i C L B b ñ g i m n h a u c ó ý ñ g h a q u y t ñ h n v t r í c ó h u y c h ñ g h o c x u ñ g h ñ g , B T C g i i s t c h c t h ê m m t t r n u p h (p l a y o f f) g i a h a i C L B x p t h h ñ g , t h i g i a n v à a i m t c h c t r n u d o B T C g i i q u y t ñ h .

g) K h i x p h ñ g t m t h i c á c l t t r n u c a g i i , t r o n g t r ñ g h p c á c C L B b ñ g i m n h a u m à c h a g p n h a u h t t h ì k h i x é t c á c c h s p h , c h t í n h t h e o m c (c) .

h) C L B x p t h ñ h t l à C L B v ô c h , t i p ñ n l à C L B t h ñ h ì , C L B t h b a . . . ñ C L B x p t h m i h a i .

5.5 Các quy ñ h sau khi x p h ñ g t o à n g i i

- C L B v ô c h s c i d i ñ b ó n g á V i t N a m t h a m d g i i b ó n g á c p C L B ñ m 2 0 1 4 d o A F C t c h c , v i i u k i ñ á p ñ g y y ê u c u c a A F C .
- C L B v ô c h s c t h i u t r n S i ê u C ú p Q u c g i a 2 0 1 3 .
- C L B x p t h 1 2 c a g i i b ó n g á V Q G 2 0 1 3 s x u ñ g t h i u t i g i i b ó n g á h ñ g N h t n m 2 0 1 4 .

5.6 Tr ñ g h p C L B r ú t l u i h o c b l o i k h i g i i

N u t r o n g q u á t r ñ n t i ñ h à n h g i i , c ó C L B t ý r ú t l u i k h i g i i h o c b l o i k h i g i i t h ì C L B ó s b k l u t v à p h i t h i u t i g i i b ó n g á h ñ g B a n m 2 0 1 4 , t o à n b k t q u t h i u c a c á c C L B k h á c (ñ u c ó) i v i C L B ñ à y u b h u b . T r o n g t r ñ g h p ñ à y , B T C g i i v à C ô n g t y C P B C N V N s b á o c á o L B V N q u y t ñ h s l ñ g C L B x u ñ g t h i u g i i h ñ g N h t n m 2 0 1 4 c h o p h ù h p .

5.7 Quy ñ h v b ó n g t h i u

C ô n g t y C P B C N V N c u n g c p b ó n g ñ g L c c h o c á c C L B s ñ d ñ g t r o n g v i c t h i u v à t p l u y ñ . C á c C L B k h ô n g c p h é p q u ñ g c á o v à s ñ d ñ g c á c l o i b ó n g t h i u v à k h i ñ g k h á c v i ñ h ñ h i u b ó n g ñ g L c .

5.8 Nghi th c , t h t c t i ñ h à n h t r n u

5.8.1 Nghi th c t r n u

5.8.1.1. T h c h i ñ n g h i t h c r a s â n t r c v à s a u t r n u t h e o q u y ñ h h ñ g ñ n c a C ô n g t y C P B C N V N t t c c á c t r n u c a g i i .

5.8.1.2 T c h c l c h à o c t r c k h i g i a o b ó n g t i t t c c á c t r n u (C ô n g t y C P B C N V N s c u n g c p a ñ h c Q u c c a c h o c á c C L B) .

5.8.1.3 T r c t r n u k h a i m c g i i c h í n h t h c , L k h a i m c c t i ñ h à n h t h e o ñ g h i t h c ñ h s a u :

- i d i ñ l ñ h o C ô n g t y C P B C N V N c d i ñ v ñ n k h a i m c g i i (ñ h ñ g t r n u k h a i m c k h á c : T r ñ g h o c p h ó B T C a p h ñ g c d i ñ v ñ n k h a i m c) .

- Nhà tài trợ phát biểu.
- Giám đốc ngân hàng tài trợ, chủ tịch tuyên bố.
- Lãnh đạo tổ chức hoa cho ngân hàng tài trợ và hai CLB.
- Lời chào mừng.

5.8.2 Thi đấu giữa các đội tuyển (tính năng thi đấu)

Theo quy định của Quy chế B/CN hiện hành.

VI. CÔNG TÁC Y T , KI M TRA DOPING

6.1 i v i các CLB

6.1.1 Các CLB có trách nhiệm m b o cho các chủ tịch của CLB mình c th c hi n y công tác kiểm tra y t , có giám sát nhân sự c kh e theo quy định tiêu chuẩn chủ tịch tham dự; có bản cam kết không s d ng các chất cấm (ma túy, gây nghiện, doping....) trong quá trình tham dự.

6.1.2 Các CLB có trách nhiệm giáo d c, quản lý và nghiêm c m c u th c a CLB mình s d ng các chất cấm. Nếu CLB có chủ tịch phát hi n s d ng chất cấm s không c phép b sung chủ tịch m i thay cho vị trí ó; nếu thi, ph i chủ tịch trách nhiệm liên i v i t cách là n v tr c t i p qu n lý và s d ng c u th ó.

6.2 i v i BTC giám và Công ty CPB CNVN

6.2.1 Có trách nhiệm thành lập đoàn kiểm tra m b o chuyên môn, tổ chức các t kiểm tra nh k ho c ng u nhiên.

6.2.2 Lên kế hoạch chi tiết, m b o công tác kiểm tra y t - doping t i g i i V QG - Eximbank 2013 c th c hi n m t cách chính xác, hi u qu và t i t k i m .

6.2.3 Trong quá trình giám sát ra, BTC giám và Tiểu ban Y t -doping s t i n hành kiểm tra nh k ho c ng u nhiên t i m t s CLB. Nếu tr ng h p b phát hi n có s d ng các chất cấm, chủ tịch ngay lập t c b c m thi u và b x lý theo Quy nh K lu t c a L B VN và c a FIFA.

VII. QUY NH V K LU T, KHI U N I

7.1 Quy nh v k lu t

- Ban K lu t L B VN ho t ng c l p v i BTC giám, có y th m quy n x lý vi phạm c a t t c các thành viên tham dự i trong suốt quá trình t i n hành g i .
- V n b n, i u l u t áp d ng: Quy nh v k lu t c a L B VN ban hành.
- Hi u l c c a quy t nh k lu t và th p h t v n có giá trị th c thi i v i c u th chuy n sang thi u CLB khác khi nh ng hình th c k lu t này v n còn hi u l c t i thi i m chuy n nh ng g i a mùa g i , nh ng không có giá trị i v i c u th m i thay th vào vị trí ó.

7.2 Quy nh v khi u n i

7.2.1 Thi t c khi u n i và g i i quy t khi u n i

Th t c khi u n i và g i i quy t khi u n i i v i quy t nh k lu t, quy t nh g i i quy t tranh ch p t i g i i V QG - Eximbank 2013 tuân th các quy nh c th trong m c G i i quy t khi u n i - Ch ng 5 Quy nh v k lu t c a L B VN ban hành.

7.2.2 i v i các khi u n i v tr n u

7.2.2.1 Không c khi u n i i v i các quy t nh c a tr ng tài trợ trong tr n u v :

bàn th ng hay không bàn th ng, vì t v hay không vì t v , ph t n hay không ph t n

7.2.2.2 M i khi u n i v các v n khác (ngoài i m 7.2.2.1) u ph i l p thành v n b n và g i t i BTC gi i thông qua GST ch m nh t 2 ti ng sau khi tr n u k t thúc; GST ph i báo cáo cho BTC gi i ngay sau khi nh n c khi u n i.

7.2.2.3 N u khi u n i không có c n c ho c không úng quy nh, Ban K lu t L B VN s xem xét và có th có hình th c x lý i v i i b ó n g khi u n i.

PH N B

TÀI TR , QU NG CÁO VÀ TRUY N THÔNG

VIII. TÀI TR

Quy n l i và trách nhi m c a các n v tham gia t ch c Gi i b ó n g á V QG - Eximbank 2013 v công tác tài tr qu ng cáo c quy nh c th nh sau:

8.1 Nhà tài tr

8.1.1 Quy n l i:

- Nhà tài tr g n tên gi i c c quy n qu ng bá trong các ho t ng tuyên truy n, h p báo, t b ng qu ng cáo và ho t ng th ng m i khác liên quan n gi i b ó n g á. Các CLB tham d gi i không c có b t k hình th c qu ng bá, tài tr nào g n v i ngành hàng c a nhà tài tr .

- Nhà tài tr g n tên gi i c treo các b ng rôn c ng cho gi i có logo c a gi i, logo nhà tài tr và logo Công ty CP B CNVN t i các v trí m t ti n sân, khán ài B ho c các c ng ra vào sân (kích th c phù h p v i sân) và n i dung trên các b ng rôn, ph n do Công ty CP B CNVN phê duy t.

- Logo nhà tài tr chính c g n trên áo thi u c a t t c các c u th tham gia gi i theo kích th c, v trí quy nh c th trong ph n trang ph c thi u (m c 3.4.3).

- Nhà tài tr c t ch c trò ch i, các s ki n mang tính giao l u trong th i gian tr c tr n u, ngh gi i lao, nh ng không nh h ng n gi i thi u c a hi p 2. Logo gi i u in trên t m b t l n và c tr i ra vòng tròn trung tâm tr c m i tr n u và không nh h ng t i quy nh t ch c thi u.

- Nhà tài tr c quy n t qu y qu ng cáo s n ph m, d ch v m i n phí trong khuôn viên sân thi u, v trí do BTC tr n u quy nh.

8.1.2 Ngh a v :

- m b o các ho t ng ti p th , qu ng cáo, giao l u và ho t ng khác c a nhà tài tr trên sân vào th i i m tr c, trong, ngh gi a hai hi p và sau tr n u ph i theo úng quy nh c a Lu t, i u l và Quy ch B CN.

- Nhà tài tr không c dùng nh h ng c a mình can thi p vào các ho t ng chuyên môn ho c làm thay i, sai l ch k t qu tr n u. N u b phát hi n, nhà tài tr s b x lý theo các quy nh có liên quan.

8.2 Trách nhi m c a Công ty CP B CNVN

- Cung c p m u logo c a Nhà tài tr , kích th c và m u thi t k t t c các banner, b ng qu ng cáo trên sân v n ng, s t b ng qu ng cáo trên sân cho các CLB ch m nh t 10 ngày tr c khi gi i khai m c.

- Cung c p h s xin c p phép qu ng cáo trên sân c a Công ty CP B CNVN và nhà tài tr cho các CLB.

- Cung c p bóng t p luy n và thi u cho các CLB.

- Cung c p cho các CLB m u thi t k các lo i trang ph c: y t , nh t bóng, tr em r c c , áo bib cho i ng r c logo gi i, áo bib khác màu cho i ng nh t bóng.

8.3 Trách nhi m c a CLB tham d gi i

- Ch u trách nhi m chi phí, s n xu t, l p t, s d ng và b o qu n t t c các banner, b ng qu ng cáo trên sân v n ng theo úng kích th c, m u, s l ng, s v trí c a Công ty CP B CNVN và BTC gi i quy nh.
- Ch u trách nhi m hoàn t t th t c và óng l phí cho công tác qu ng cáo trên sân theo h s xin c p phép do Công ty CP B CNVN và nhà tài tr cung c p.
- i v i các sân c Công ty CP B CNVN và BTC gi i ch n t ch c L khai m c và L trao gi i, CLB ch nhà có trách nhi m chi phí, chu n b công tác khánh ti t, h u c n c th theo ch ng trình BTC gi i thông báo (m b o y , úng nghi l , trang tr ng và ti t ki m).
- S n xu t phong h p k thu t, phong h p báo sau tr n u, phong ph ng v n nhanh và m b o nêu úng và y tên gi i và có logo gi i; b trí nhân s l p t phong ph ng v n nhanh khi có yêu c u c a BTC gi i.
- Chi phí, may trang ph c y t , nh t bóng, tr em r c c , áo bib cho i ng r c logo gi i, áo bib khác màu cho i ng nh t bóng theo m u thi t k c a Công ty CP B CNVN.
- Các n ph m c a CLB phát hành ph i a y tên gi i.
- S d ng và phát hành úng m u vé bán và vé m i theo thi t k do Công ty CP B CNVN ho c i di n u quy n c a Công ty CP B CNVN cung c p.

IX. QU NG CÁO VÀ TRUY N THÔNG

9.1 B ng qu ng cáo trên sân thi u

9.1.1 S l ng

- CLB ch nhà: **36 b ng**, trong ó g m 30 b ng vòng 1 và 6 b ng vòng 2.
- Công ty CP B CNVN và nhà tài tr : **36 b ng**, trong ó:
 - + Nhà tài tr chính (Eximbank): 12 b ng vòng 1, 8 b ng vòng 2;
 - + Nhà tài tr bóng (ng L c): 1 b ng vòng 1, 1 b ng vòng 2;
 - + Công ty CP B CNVN: 5 b ng vòng 1, 9 b ng vòng 2.

9.1.2 Kích th c market, s t b ng

- T t c các b ng qu ng cáo và lo i hình qu ng cáo khác s d ng trong sân ph i úng kích th c quy nh là chi u cao 1m, chi u dài 5m, nh ng b ng ho c phong qu ng cáo quá kích c trên không c t trong khuôn viên sân thi u.
- V trí: Theo s do Công ty CP B CNVN ban hành, ính kèm i u l gi i.

9.2 Các quy nh i v i công tác truy n thông

9.2.1 Truy n hình

9.2.1.1 Cán b , nhân viên c a ài truy n hình có quy n truy n hình tr c ti p tr n u và có th do BTC gi i c p m i c phép vào sân tác nghi p.

9.2.1.2 Khi tr ng tài và hai i làm th t c tr c tr n u, các phóng viên nh và truy n hình c di chuy n v khu trung tâm c a ng ch y tác nghi p, nh ng không c vào m t sân thi u và sau ó ph i di chuy n ngay v phía sau hai ng biên ngang tr c khi bóng l n. Ngo i tr máy ghi hình c a ài truy n hình có b n quy n (t i a 02 phóng viên truy n hình), m t phóng viên nh c a Ban t ch c gi i c ho t ng t i khu trung tâm c a ng ch y.

9.2.1.3 V trí t các máy ghi hình không c làm c n tr các cán b , tr ng tài, i bóng làm nhi m v t i tr n u ho c che l p t m nh c a khán gi . Ch cho phép ài truy n hình c t máy ghi hình trên ng ch y và ph i t ngang v i bàn tr ng tài th 4.

9.2.1.4 ài truy n hình ã mua b n quy n tr n u c t ch c bình lu n trên ng ch y trong gi ngh gi a hai hi p và ph ng v n nhanh không quá 02 (hai) phút t i sân sau khi k t thúc tr n u.

9.2.1.5 B n quy n truy n hình:

B n quy n truy n hình các tr n u t i gi i bóng á V QG - Eximbank 2013 thu c v Công ty CP B CNVN. Ch Công ty CP B CNVN m i có quy n th ng th o và ký k t các h p ng B n quy n truy n hình ho c u quy n cho các i tác c a Công ty CP B CNVN ký h p ng b n quy n truy n hình trên các ph ng ti n truy n thông v i các i tác liên quan t i t t c các tr n u c a gi i.

9.2.2 Quy nh i v i phóng viên báo chí

9.2.2.1 Ch các phóng viên báo chí có th do BTC gi i c p m i c vào sân tác nghi p.

9.2.2.2 Ch các phóng viên nh có th do BTC gi i c p m i c xu ng sân (m c trang ph c áo bib do BTC gi i c p)

9.2.2.3 Tr c và trong th i gian đi n ra tr n u, phóng viên nh ch c ho t ng t i khu v c phía sau các b ng qu ng cáo ng biên ngang, không c s d ng máy ch p nh có èn, không c di chuy n sang phía c u môn i đi n.

9.2.2.4 Trong tr n u, gi ngh gi a hai hi p, gi ngh gi a tr n u chính và tr n u ph và sau khi k t thúc tr n u, các phóng viên nh và vi t không c vào ng ch y có khu v c k thu t c a hai i bóng và m t sân thi u.

9.2.2.5 Ph ng v n c a các phóng viên sau tr n u s c ti n hành trong phòng h p báo t i sân thi u và t i khu v c ph ng v n nhanh.

X. CH TH , VÉ

10.1 Quy nh v s l ng

10.1.1 L B VN và Công ty CP B CNVN

- 30 vé m i (5 vé VIP + 25 vé m i lo i t t nh t).

- Khi có nhu c u s d ng, L B VN và Công ty CP B CNVN s thông báo tr c t i CLB.

10.1.2 Nhà tài tr c a gi i

- Nhà tài tr chính Eximbank:

+ 05 vé m i khu VIP A.

+ 05 vé m i khu VIP B.

+ 20 vé m i lo i t t nh t khu A/tr n u.

+ 4 th vào sân cho các nhân viên ph c v c a nhà tài tr .

- Nhà tài tr Bóng - Công ty ng L c:

+ 02 vé m i khu VIP.

+ 08 vé m i khu A.

+ 02 th ra vào sân.

10.1.3 BTC gi i, tr ng tài, giám sát

- 2 vé m i (khu A)/ng i.

- 5 vé mua (khu A)/ng i.

* *T t h n g k ê s l i u c h u y ê n m ô n c a B T C g i i :*

BTC g i i t c h c 3 t t h n g k ê s l i u c h u y ê n m ô n d o c á c g i n g v i ê n , s i n h v i ê n i h c T D T T t h c h i n t i c á c s â n H à N ì , à N n g , T P H C M , n g N a i v à B ì n h D n g . S l n g : 1 6 n g i / 1 t .

BTC g i i s c p t h l à m n h i m v c h o t h à n h v i ê n c a c á c t t h n g k ê . n g h B T C t r n u c a c á c C L B t o i u k i n b t r í c h n g i t h u n t i n v à p h ù h p t r ê n k h á n à i A c á c t h à n h v i ê n c a t t h n g k ê t h c h i n n h i m v t k t q u .

10.1.4 Câu l c b khách

- 40 vé m i k h u A .

- 80 vé m u a k h u A .

* **L u ý :** C L B g i a o t r c t i p m t l n c h o i d i n n h à t à i t r t o à n b vé m i s d n g c h o c m ù a g i i . T h r a - v à o s â n d o C ô n g t y C P B C N V N c p t h e o m u v à s l n g n h q u y n h .

10.2 Các quy nh phát hành vé

C ô n g t á c p h á t h à n h vé t t c c á c t r n u g i i b ó n g á V Q G - E x i m b a n k 2 0 1 3 t h u c t r á c h n h i m c a B T C t r n u c á c C L B . T r o n g q u á t r ì n h t h c h i n , B T C t r n u c á c C L B p h i t u â n t h ú n g c á c q u y n h s a u :

10.2.1 T h i g i a n , a i m v à p h n g t h c b á n vé p h i c t h o n g b á o t r c t r ê n c á c p h n g t i n t h o n g t i n i c h ú n g .

10.2.2 B o m a n t o à n , t r t t t r o n g c ô n g t á c t c h c b á n vé .

10.2.3 C L B p h i b á n vé ú n g g i á i n t r ê n vé q u y n h c h o m i i t n g , t r o n g s u t m ù a g i i k h ô n g c n â n g g i á vé .

10.2.4 C L B i k h á c h p h i n g k ý s l n g vé c a m ì n h v i B T C t r n u c h m n h t 1 0 (m i) n g à y t r c k h i d i n r a t r n u . B T C t r n u p h i t i p n h n v à g i i q u y t v i s l n g vé h p l ý v à b á n vé c h o C L B i k h á c h k h u v c k h á n à i ã n g k ý v i B T C g i i .

10.2.5 K h ô n g c p h é p p h á t h à n h s l n g vé v t s c h a c a s â n .

10.2.6 T r o n g t r n g h p k h ô n g b á n vé t h i v n p h i p h á t h à n h vé m i , B T C t r n u p h i b t r í l c l n g a n n i n h k i m s o á t s l n g k h á n g i v à o s â n , t h c h i n ú n g c á c q u y n h a n n i n h a n t o à n i v i B T C t r n u (Q u y c h b ó n g á c h u y ê n n g h i p 2 0 1 2) ; m b o s l n g k h á n g i k h ô n g c v t q u á s c h a c a s â n , n g t h i p h i c ó b i n p h á p t h n g k ê c h í n h x á c s l n g k h á n g i n s â n .

10.2.7 P h i i n vé m i , vé b á n t h e o m u c a C ô n g t y C P B C N V N , h ì n h n h t r ê n vé k h ô n g c c ó n h n g q u n g c á o c n h t r a n h v i c á c n g à n h h à n g c q u y n c a c á c n h à t à i t r g i i .

10.2.8 P h i i n m t s vé m i c g i i t h e o s l n g v à k h u v c q u y n h t i i u l g i i c h u y n v c h o C ô n g t y C P B C N V N v à c á c n h à t à i t r g i i , t r c k h i k h a i m c g i i c h m n h t 1 0 (m i) n g à y .

PH N C

CÁC QUY NH TÀI CHÍNH C A GI I

XI. QUY NH GI I TH NG

Gi i V QG - Eximbank 2013 s bao g m các gi i th ng v i c c u và m c th ng c th nh sau:

11.1 Gi i x p h ng toàn gi i

TT	Th h ng CLB	Ph n th ng	Ti n th ng
1	CLB Vô ch	- Cúp; - HC Vàng (1 b - 40 chi c); - B ng danh v .	4.000.000.000
2	CLB th Nhì	- HC B c (1 b - 40 chi c); - B ng danh v .	2.000.000.000
3	CLB th Ba	- HC ng (1 b - 40 chi c); - B ng danh v .	1.000.000.000

11.2 Các gi i bình ch n

TT	Gi i th ng	Ph n th ng	Ti n th ng	Ng i b u ch n
1	Gi i phong cách	B ng danh v	200.000.000	BTC gi i b phi u b u ch n 1 trong 3 CLB có t ng s i m phong cách cao nh t toàn gi i.
2	CLB có C V t t nh t	B ng danh v	20.000.000	- Phóng viên các báo b u ch n.
3	BTC tr n u CLB t t nh t	B ng danh v	20.000.000	- BTC gi i; - Các GST làm nhi m v t i gi i.
4	HLV xu t s c nh t	B ng danh v	20.000.000	- Tr ng BTC gi i; - H i ng HLV Qu c gia; - HLV tr ng các CLB.
6	C u th xu t s c nh t	B ng danh v	20.000.000	- BTC gi i; - Các GST làm nhi m v t i gi i.
7	C u th ghi nhi u bàn th ng nh t	B ng danh v	20.000.000	- C n c k t qu ghi bàn c a c u th các CLB tham d gi i.

***Chú ý:**

- *i v i gi i th ng “C u th ghi nhi u bàn th ng nh t”*: N u tr ng h p có hai c u th tr lên ghi c s bàn th ng nhi u nh t b ng nhau, gi i th ng s c chia u cho các c u th ó.
- *i v i gi i “CLB có C V t t nh t”*: N u nhi u CLB có s i m cao nh t b ng nhau thì BTC gi i s quy t nh ch n m t CLB trong s ó.

11.3 Gi i th ng cho tr ng tài và tr lý tr ng tài

TT	Gi i th ng	Ph n th ng	Ti n th ng	B u ch n
1	Còi Vàng	- B ng danh v ; - K ni m ch ng.	30.000.000	Do Ban tr ng tài L B VN ph i h p v i các b ph n ch c n ng ti n hành b u ch n
2	Còi B c	- B ng danh v ; - K ni m ch ng.	20.000.000	
3	Còi ng	- B ng danh v ; - K ni m ch ng.	15.000.000	

4	C Vàng	- B ng danh v ; - K ni m ch ng.	20.000.000	
5	C B c	- B ng danh v ; - K ni m ch ng.	15.000.000	
6	C ng	- B ng danh v ; - K ni m ch ng	10.000.000	

11.4 Gi i th ng tháng

TT	Gi i th ng	Ph n th ng	Ti n th ng	Ng i b u ch n
1	CLB xu t s c nh t tháng	B ng danh v	30.000.000	i di n các c quan báo chí.
2	HLV xu t s c nh t tháng	B ng danh v	5.000.000	- Tr ng BTC gi i; - H i ng HLV Qu c gia; - HLV tr ng các CLB.
3	C u th xu t s c nh t tháng	B ng danh v	5.000.000	i di n các c quan báo chí.
4	Bàn th ng p nh t tháng	B ng danh v	5.000.000	Khán gi xem truy n hình.
5	Khán gi bình ch n bàn th ng p nh t tháng	B ng danh v	5.000.000	Thông qua h th ng bình ch n trên website c a Công ty CP B CNVN.

XII. QUY NH TÀI CHÍNH

12.1 i v i Công ty CPB CNVN

12.1.1 Công ty CP B CNVN ch u trách nhi m chi y ti n gi i th ng cho các t p th và cá nhân o t gi i theo Quy nh v gi i th ng c a i u l này.

12.1.2 Chi các kho n h tr cho các CLB theo quy nh t i m c 12.2.2 i u l này.

12.1.3 Ch làm nhi m v i v i thành viên BTC gi i, giám sát, tr ng tài (có v n b n quy nh riêng).

12.1.4 Ti n n, , di chuy n i v i các thành viên BTC gi i, thành viên các Ban và Ti u ban ch c n ng c a BTC gi i (có v n b n quy nh riêng).

12.1.5 Các chi phí cho công tác t p hu n, chuyên môn, ki m tra y t -doping, th ng kê s li u, thông tin, h i h p, khai m c, t ng k t gi i...

12.2 i v i các CLB

12.2.1 L phí tham gia gi i:

M i CLB n p l phí thi u 500.000.000 (N m tr m tri u ng)/toàn gi i (ch a bao g m VAT). Ti n n p chuy n vào tài kho n c a Công ty CP B CNVN:

- Tên tài kho n: Công ty C ph n bóng á Chuyên nghi p Vi t Nam.

+ S tài kho n: **122908239**

+ T i: Ngân hàng Th ng m i c ph n Á Châu - Chi nhánh Hà N i.

- Th i gian chuy n ti n:

+ t 1: 250.000.000 (Hai tr m n m m i tri u ng ch n) tr c ngày 24/2/2013 .

+ t 2: 250.000.000 (Hai tr m n m m i tri u ng ch n) tr c ngày 09/6/2013.

12.2.2 Chi phí h tr các CLB:

12.2.2.1 Công ty CP B CNVN h tr chi phí di chuy n cho CLB thi u sân khách 30.000.000 /CLB/tr n (ch a bao g m VAT).

12.2.2.2 Hai CLB tham đ gi i V QG 2013 i di n Vi t Nam tham gia AFC Cup n m 2013 (CLB Xi m ng Xuân Thành Sài Gòn và CLB SHB à N ng), c h tr

chi phí di chuyển toàn bộ vòng lo i là 200.000.000 /CLB; m i vòng t i p theo (n u c vào), s h tr t ng 100.000.000 /CLB so v i vòng tr c ó.

12.2.3 Chi phí cho công tác t ch c tr n u:

Các CLB ch u trách nhi m:

12.2.3.1 Chi phí thu hình tr n u: 6 (sáu) máy ghi hình.

12.2.3.2 Chi phí in vé, s n xu t b ng qu ng cáo, b ng rôn, c ph n.

12.2.3.3 Chi phí cho công tác t ch c tr n u và b i d ng cho các l c l ng ph c v tr n u (bán vé, soát vé, chu n b sân bãi, công an, quân i, tr t t , y t ...).

12.2.3.4 Chi phí óng l phí theo quy nh cho t t c các qu ng cáo trên sân (k c các b ng qu ng cáo c a Công ty CP B CNVN và các nhà tài tr c a gi i).

12.2.3.5 B trí xe a ón giám sát, tr ng tài t n i n a i m h p, thi u và tr v n i trong th i gian l u trú t i a ph ng.

12.2.3.6 Khi n sân khách thi u, CLB khách t chi phí di chuyển, n, , n c u ng và các d ch v khác.

12.2.4 T i n ph t:

- T i n th ph t (th vàng, th) t i gi i V QG - Eximbank 2013: các CLB có trách nhi m n p v tài kho n Công ty CP B CNVN theo 2 t:

+ t 1: T ngày 28/5 n ngày 9/6/2013

+ t 2: T ngày 26/8 n ngày 6/9/2013

- i v i t i n ph t c a cá nhân c u th và cán b các CLB theo các Quy t nh k lu t c a L B VN và Công ty CP B CNVN, các CLB có trách nhi m n p v tài kho n Công ty CP B CNVN theo úng th i gian quy nh trong t ng Quy t nh k lu t.

Công ty CP B CNVN s có hình th c x lý thích h p v i nh ng CLB không ch p hành nghiêm ch nh th i gian n p ph t.

12.3 i v i các nhà tài tr

Có trách nhi m th c hi n y , úng th i h n các quy nh, cam k t v tài chính trong h p ng tài tr i v i Gi i V QG - Eximbank 2013.

PH N D

QUY NH V ÁP D NG, S A I I U L

- i u l này áp d ng i v i t t c các t ch c và các thành viên tham gia Gi i bóng á V QG - Eximbank 2013.

- i u l này có hi u l c thi hành k t ngày ký quy t nh ban hành.

- Ch Công ty CP B CNVN m i có quy n s a i và b sung i u l này b ng các thông báo c th sau khi ã c L B VN thông qua.

CÔNG TY CP B CN VI T NAM
T NG GIÁM C



Ph m Ng c Vi n

**S T B NG QU NG CÁO TRÊN SÂN V N NG CÁC CLB
GI I BÓNG Á VÔ CH QU C GIA - EXIMBANK 2013**

49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64 B	65	66	67	68	69	70	71	72
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	---------	----	----	----	----	----	----	----	----

47	14	15 B	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	48
----	----	---------	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

KHÁN ÀI D

13
12
11
10
9
8
7
6
5
4
3
2
1

CLB	: 30 b ng vòng 1; 6 b ng vòng 2.	<div style="border: 1px solid black; width: 30px; height: 15px; background-color: #ffffff;"></div>
NHÀ TÀI TR CHÍNH:	12 b ng vòng 1; 8 b ng vòng 2.	<div style="border: 1px solid black; width: 30px; height: 15px; background-color: #ff0000;"></div>
VPF	: 5 b ng vòng 1; 9 b ng vòng 2.	<div style="border: 1px solid black; width: 30px; height: 15px; background-color: #00aaff;"></div>
NHÀ TÀI TR BÓNG :	1 b ng vòng 1; 1 b ng vòng 2.	<div style="border: 1px solid black; width: 30px; height: 15px; background-color: #008000;"></div>

KHÁN ÀI C

34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46

H NG QUAY PHIM - KHÁN ÀI A

